



**Einladung & Ausschreibung**  
*Invitation*  
**FIS Continental Cup Skisprung Damen**  
*FIS Continental Cup Skijumping Ladies*  
**18.-19. August 2017 in Kurort Oberwiesenthal**  
*18<sup>th</sup> to 19<sup>th</sup> august 2017 in Kurort Oberwiesenthal*

**Ausrichter/Organizer:** WSC Erzgebirge Oberwiesenthal e. V.

**Bestimmungen/Comp. Rules:** IWO / Reglement FIS COC Skisprung Damen 2016/17  
ICR / Rules FIS COC Skijumping Ladies 2016/2017

**Wettbewerbe/Kind of Comp.:** 2 x Einzel (HS 106) / 2 x Individual (HS 106)

**Termin/Date:** 18.- 19. August 2017 / 18th - 19th august 2017

**Ort/Place:** Kurort Oberwiesenthal

**Wettkampfstätte/Comp. site:** Fichtelbergschanze HS 106

**Meldungen/Entry:** über die nationalen Verbände, entsprechend Meldeformular  
by National Ski Associations, with entry blank

**WSC Erzgebirge Oberwiesenthal e. V.**

**Fichtelbergstraße 1 A**

**D-09484 Kurort Oberwiesenthal**

**Telefon/phone: + 49 (0) 3 73 48 - 2 33 42**

**Telefax/fax: + 49 (0) 3 73 48 - 2 33 43**

**E-Mail/e-mail: [info@wsc-erzgebirge.de](mailto:info@wsc-erzgebirge.de)**

**Homepage/web: [www.wsc-erzgebirge.de](http://www.wsc-erzgebirge.de)**

**Meldeschluss/Deadline:** namentliche Meldungen bis 11. August 2017 / entry of  
competitors and officials until 11th of august 2017

**Unterkunft/Accommodation:** Quartiermeldungen bis 21 Juli 2017/ an  
demand for accomodations until 21th of july 2017 to

**Elldus Resort**

**-Familotel Erzgebirge-**

**Werner-Seelenbinder-Straße 46**

**D-09484 Kurort Oberwiesenthal**

**Telefon/phone: 49 (0) 3 73 48 – 12 66 0**

**Telefax/fax: 49 (0) 3 73 48 – 20 11 3**

**Email/email: [info@elldus.de](mailto:info@elldus.de)**



**Panorama Hotel Oberwiesenthal**

**Vierenstraße 11**

**D-09484 Kurort Oberwiesenthal**

**Telefon/phone: 49 (0) 3 73 48 - 78 01 03**

**Telefax/fax: 49 (0) 3 73 48 - 78 01 00**

**E-Mail/e-mail: info@panoramahotel-oberwiesenthal.de**

**Ehrungen/Awards:**

1.-6. Platz, Pokale & Urkunden, Preisgeld 1500 CHF

Rank 1-3, diplomas, goblets, prize money 1500 CHF

**Haftung/Liability:**

Der durchführende Verein haftet nicht für Schäden und Unfälle jeglicher Art. Es wird auf die Versicherungspflicht hingewiesen.

The organizer are not responsible for all kinds of accidents and damages. We indicate that it is your duty to have an insurance.

**Organisationsbüro/OC-office:** siehe Meldeanschrift / see address of entries

**Organisationskomitee/Organizing committee:**

OK-Vorsitzender/Chairman:

Toralf Kirsten, Präsident / president  
WSC Erzgebirge Oberwiesenthal e. V.

Finanzen/Finances:

Helmut Benker

Öffentlichkeitsarbeit/Media:

Christopher Gahler

Chef d. Ordnungsdienstes/Chief of security:

Torsten Feuser

Chef d. Sanitätswesens/Chief of first aid services:

Bergwacht Oberwiesenthal

Organisationsbüro/organisation office

Christian Freitag/ Katrin Hilbrich

**Rennkomitee/Race committee:**

COC Koordinator/coordinator FIS:

Renata Nadarkiewicz

FIS

TD/Technical Delegate FIS:

Franck Salvi

FRA

TD-Assistent/TD-assistent:

Malik Faustina

POL

Wettkampfleiter/Chief of competition:

Mirko Hünefeld

GER

Wettkampfsekretär/Competition secretary:

Ronny Fudel

GER

Schanzen-Chef/Chief of hill:

Uwe Fischbach

GER

Chef d. Weitenmesser/Chief distance measurer:

SWISS- TIMING

Chef d. Rechenbüros/Chief of calculations:

SWISS- TIMING

**Sprungrichter/Jumping Judges**

Tucek Jaroslav

CZE

Langer Andreas

GER

Hess Berndt

GER

Pfordte Mike

GER

Lorenz Michael

GER



**Zeitplan/Time schedule:**

**Freitag, 18. August 2017 / friday, 18-08-2017**

10:30/10:30 a.m.	Mannschaftsführersitzung (Panorama Hotel Oberwiesenthal, Vierenstraße 11)	team-captains-meeting
17:00/5 p.m.	Offizielles Training (2 Durchgänge + Probedurchgang)	official training (2 rounds + trial round)
19:00/7 p.m.	1. Wertungsdurchgang Anschließend Finaldurchgang Anschließend Siegerehrung	1 <sup>st</sup> round 1 <sup>st</sup> competition final round 1 <sup>st</sup> competition prize giving ceremony

**Samstag, 19. August 2017 / saturday, 19-08-2017**

09:30/09:30	Probedurchgang	trial round
10:30/10:30	1. Wertungsdurchgang Finaldurchgang Siegerehrung	1st round 2nd competition final round 2nd competition prize giving ceremony

